

# Imán permanente de elevación THL 100

# 1. ¿A quién va dirigido este manual?

Todo el personal responsable del manejo, el mantenimiento y el cuidado de este aparato en el taller debe estar debidamente cualificado y debe leer con detenimiento y comprender el presente manual.

De esta manera se evitan tanto problemas de funcionamiento del aparato como problemas que afecten a la seguridad del operador.

#### 1.1. Información

Este manual de instrucciones forma parte del producto suministrado. Todo el personal debe poder leerlo y entenderlo. Meusburger se reserva el derecho de realizar cambios de diseño en cualquier momento sin necesidad de modificar este manual.

#### Peligro:

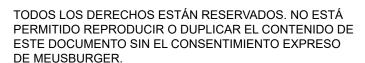
Siga estas instrucciones para garantizar la seguridad del operador.

#### Atención:

Siga estas instrucciones para evitar que el aparato sufra daños.

#### Nota:

Para garantizar un correcto manejo del aparato deben cumplirse las indicaciones marcadas con este símbolo. De lo contrario, es posible que no funcione como es debido.



# En caso de anomalías en el funcionamiento, póngase en contacto con Meusburger.

El número de serie correspondiente viene indicado en cada aparato. Las placas no deben retirarse bajo ningún concepto. Para cualquier consulta, facilite a Meusburger la información incluida en la placa de identificación del producto.

# 2. Transporte y manipulación

# 2.1. Embalaje

El aparato viene embalado en una caja o paquete de cartón que contiene todos sus componentes. Si es necesario, el paquete o la caja se suministran sobre un palé.



# IMPORTANTE: No tire el embalaje.

# 2.2. Método de transporte

El paquete de cartón puede transportarse manualmente o sobre un palé con ayuda de una carretilla elevadora. Para transportar el aparato utilice un gancho y equipo de elevación.

#### IMPORTANTE: Maneje el paquete de cartón con cuidado.

# 2.3. Almacenamiento

Evite la exposición a temperaturas inferiores a -15 °C o superiores a +50 °C durante el transporte y almacenamiento del aparato. La humedad ambiental del lugar de depósito debe oscilar entre el 30 % y el 80 %.



# 3.1. Descripción del aparato

# Aplicaciones:

El imán permanente de elevación THL 100 de Meusburger es un producto muy versátil y fácil de manejar que sirve para elevar piezas planas y piezas redondas.

#### Versión

El imán permanente de elevación THL 100 requiere un mantenimiento mínimo y mantiene su fuerza magnética de por vida. Las propiedades magnéticas del NEODIMIO le proporcionan una capacidad de elevación extraordinaria.

En su diseño se ha prestado especial atención a los aspectos de seguridad y, como resultado, dispone de un sencillo sistema de encendido y apagado con dispositivo de bloqueo.

### 3.2. Especificaciones

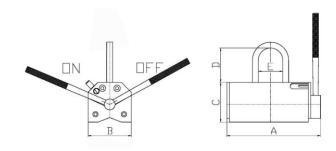
Tipo de aparato: THL 100

Sistema de sujeción magnético: imanes permanentes

de neodimio

Polos: para piezas planas y redondas (véase la tabla)

Coeficiente de seguridad: 3:1 Fabricado según la norma 13155





#### 3.3. Dimensiones

| Dimensiones en mm |   |   |   |                  |     |     |     |     |    |           |
|-------------------|---|---|---|------------------|-----|-----|-----|-----|----|-----------|
| TIPO              | Capacidad de<br>carga nominal [kg]<br>para piezas<br>planas | Capacidad de<br>carga nominal [kg]<br>para piezas<br>redondas | Espesor<br>mínimo<br>con fuerza<br>100% | Diám.<br>mín/max | A   | В   | С   | D   | E  | Peso (kg) |
| THL 100/100       | 100   | 50  | 15                                      | 30-200           | 125 | 68  | 70  | 54  | 40 | 4         |
| THL 100/ 250      | 250   | 125   | 25                                      | 30–180           | 191 | 98  | 87  | 70  | 50 | 9.5       |
| THL 100/ 500      | 500   | 215   | 30                                      | 30–180           | 255 | 98  | 87  | 70  | 50 | 13        |
| THL 100/1000      | 1000  | 450   | 50                                      | 200–600          | 321 | 140 | 110 | 105 | 65 | 31,5      |

# **Seguridad**

# 4.1. Precauciones para garantizar la seguridad de los operadores

No utilice el imán permanente de elevación hasta que haya leído y entendido el manual.



#### Atención:

- Las personas con marcapasos cardíacos deben permanecer a una distancia de al menos dos metros durante la magnetización y desmagnetización.
- El campo magnético ejerce una gran fuerza sobre los objetos de acero situados a menos de cinco milímetros de la superficie de sujeción. Por motivos de seguridad, no coloque objetos de acero a distancias inferiores.
- Antes de elevar cargas, asegúrese de que las protecciones han sido debidamente montadas.
- Antes de elevar piezas de trabajo, compruebe sus propiedades magnéticas, ya que algunos tipos de acero no son magnéticos o son débilmente magnéticos.
- Asegúrese siempre de que la sujeción sea suficientemente estable y de que no se exceda la capacidad del aparato.
- Utilice siempre gafas protectoras.
- Jamás desconecte el mecanismo de bloqueo de la máquina u otros sistemas de seguridad.
- Está terminantemente prohibido manejar el sistema cuando alguien se encuentre sobre él.

# 4.2. Precauciones para garantizar la seguridad de los objetos

El imán permanente de elevación posee un fuerte campo magnético concentrado sobre la superficie de sujeción; por tanto, no deben aproximarse al imán magnetizado aparatos sensibles a los campos magnéticos, como unidades de memoria magnéticas (tarjetas de memoria, lápices USB, etc.), relojes o teléfonos inteligentes, entre otros.



# Nunca utilice un imán permanente de elevación deteriorado o incompleto.

### 4.3. Riesgos y funcionamiento

- Antes de poner en marcha el aparato, tenga en cuenta todos los puntos del manual de instrucciones.
- Las personas con marcapasos —que deben situarse a una distancia mínima de dos metros— u otros dispositivos médicos, deben consultar a un especialista antes de usar el imán permanente de elevación.

- No retire las señales de advertencia o las placas de instrucciones del imán.
- Utilice siempre gafas, calzado, guantes y casco de seguridad.
- No se ponga nunca bajo la carga.
- Nunca transporte cargas desplazándolas por encima de personas o cerca de ellas.
- No utilice el imán como medio para levantar, apoyar o transportar personas.
- Avise a cualquier persona que se encuentre en las inmediaciones cuando vaya a comenzar a elevar la carga.
- Utilice siempre un gancho de elevación provisto de los dispositivos de seguridad correspondientes.
- No sobrepase bajo ningún concepto el peso y las dimensiones de carga máximas permitidas.
- Nunca utilice un imán defectuoso o averiado.
- No conecte el imán hasta que este se encuentre colocado sobre la carga.
- No desconecte el imán hasta que la carga esté depositada sobre una superficie estable.
  - Nunca levante más de una pieza a la vez.
- Nunca deje una carga elevada sin supervisión.
- La temperatura de la carga o del ambiente no debe superar los 80 °C.
- No transporte nunca mercancías peligrosas (explosivos, material radioactivo, etc.).
- Nunca levante piezas sobre las que se hayan colocado cargas móviles adicionales.
- No utilice el imán en entornos potencialmente explosivos.
- No utilice el imán para elevar o transportar personas.
- No utilice el imán para transportar mercancías peligrosas.

# 4.4. Determinación de la capacidad de carga

THL 100/100 = 100 kg

THL 100/250 = 250 kg

THL 100/500 = 500 kg

THL 100/1000 = 1000 kg

En la práctica la capacidad máxima de carga depende de la propia mercancía, así como de las condiciones ambientales:

- La capacidad de imantación del material.
- La temperatura del material.
- La limpieza de la mercancía transportada.
- La planitud de la superficie de contacto del imán.
- La forma y las dimensiones de la mercancía transportada.
- La aceleración de la mercancía transportada.
- El espacio de aire que se crea entre el material transportado y la superficie del imán.

No debe sobrepasarse la capacidad de carga especificada, que representa el límite máximo de carga. Los datos se refieren a la superficie polar horizontal, a menos que se indique lo contrario. Para conseguir la máxima fuerza magnética, toda la superficie









de los polos debe estar en contacto directo con la carga. Este imán permanente de elevación no puede transportar materiales no ferromagnéticos, entre los que se encuentran, además de los materiales plásticos, los metales no férreos y los aceros inoxidables.

La capacidad de carga puede verse reducida por los siguientes factores:

- » La separación de aire que se cree entre la carga y el imán, causada por la rugosidad de la superficie o la presencia de papel, barniz, daños y rebabas tanto en la carga como en el imán.
- » El poco espesor de la carga: cuanto más fina sea la carga, menor será la capacidad de carga.
- » La longitud y anchura de la carga. Las piezas largas y anchas pueden doblarse bajo carga creando una separación de aire.
- » Una superficie de contacto insuficiente entre el polo y la carga.
- » El imán debe estar colocado en una posición completamente horizontal durante el transporte de la carga.

No sobrepase bajo ningún concepto el peso o las dimensiones máximas acordes a los espesores del material recogidos en la tabla de la página siguiente. Nunca coloque el imán sobre un agujero grande o un orificio de la pieza de trabajo. La pieza de trabajo debe cubrir por igual la máxima superficie posible de ambas piezas polares.

Los valores indicados en la siguiente tabla se refieren al acero St27 (S 235 JR). Para cualquier otro material, la capacidad de carga se ve reducida en los porcentajes que se indican más abajo.

#### **APLICACIONES PELIGROSAS:**

Nunca levante varias piezas al mismo tiempo. Nunca eleve una pieza por su lado más estrecho. Nunca coloque el imán permanente de elevación con el lado largo orientado en la dirección longitudinal de la pieza que desea levantar.



# 5. Manejo

Lea las instrucciones de seguridad antes de usar el producto.

» Compruebe el estado del imán antes de cada uso. Limpie

- a fondo las piezas polares del imán y la superficie de contacto de la pieza de trabajo y lime las posibles rebabas o irregularidades.
- » Coloque el imán sobre la pieza de trabajo de forma que esta permanezca en posición horizontal al elevarse (determine el centro de gravedad de la pieza con la mayor precisión posible).
- » Encienda el imán girando la palanca de forma que se desplace unos 135° hasta que el dispositivo de seguridad la bloquee en la posición ON (magnetización). No suelte la palanca hasta que haya comprobado que está bloqueada en esta posición.
- Levante la carga unos centímetros y empújela con fuerza para comprobar la correcta sujeción.
  No se meta nunca debajo de la carga.
- » Guíe la carga agarrándola por las esquinas evitando empujarla, balancearla o sacudirla. No se coloque nunca bajo la carga y manténgala en posición horizontal.
- » Coloque la carga sobre una superficie perfectamente estable. Agarre la palanca de accionamiento y desbloquee el dispositivo de seguridad. Desconecte el imán girando la palanca hasta su posición inicial (hasta el final de recorrido). A continuación, suelte la palanca. Nunca conecte o desconecte el imán permanente de elevación cuando esté sobre una pieza muy fina o no

elevación cuando esté sobre una pieza muy fina o no magnética o cuando esté suspendido en el aire. No suelte la palanca hasta que se encuentre bloqueada. Importante: Las piezas de trabajo más ligeras pueden permanecer adheridas incluso después de desconectar el imán.

# 6. Inspección y mantenimiento

#### Antes de cada uso:

Inspeccione el imán íntegro. Limpie a fondo las piezas polares y, si es necesario, ayúdese de una lima para eliminar las rebabas y las irregularidades. No utilice el imán si encuentra defectos. Compruebe el correcto funcionamiento de la palanca de accionamiento y del sistema de bloqueo.

#### Semanal:

Compruebe que el imán no tenga deformaciones, grietas u otros defectos. La argolla debe reemplazarse si está doblada o si está desgastada en más de un 7 %. Compruebe que el imán tenga la placa de identificación y que esta sea legible. Controle el estado de las piezas polares. Si están deterioradas, póngase en contacto con Meusburger para que las pula de nuevo. Finalmente, compruebe la capacidad de carga.

#### Anual:

Compruebe la capacidad de carga al menos una vez al año.

| Material              | Capacidad de carga máxima para diferentes materiales |             |             |             |              |  |  |
|-----------------------|--|-------------|-------------|-------------|--------------|--|--|
|                       |  | THL 100/100 | THL 100/250 | THL 100/500 | THL 100/1000 |  |  |
|                       | (%)  | kg          | kg          | kg          | kg           |  |  |
| Acero St37 (S 235 JR) | 100  | 100         | 250         | 500         | 1000         |  |  |
| Acero A 50-2 (St 52)  | 96   | 96          | 240         | 480         | 960          |  |  |
| Acero colado          | 90   | 90          | 190         | 450         | 900          |  |  |
| Acero inoxidable 430F | 50   | 50          | 150         | 250         | 500          |  |  |
| Hierro fundido        | 45   | 45          | 135         | 225         | 450          |  |  |
| Níquel                | 10   | 10          | 30          | 50          | 100          |  |  |
| Acero inoxidable 304  | 0  | 0           | 0           | 0           | 0            |  |  |



# FUERZA DE SUJECIÓN ADMISIBLE PARA PIEZAS PLANAS O REDONDAS (para ST37)

No se debe rebasar el espesor mínimo de placa especificado en la tabla.

|                           |                         | Acabado superficial   |  |             |   |  |              |   |  |                |                          |  |
|---------------------------|-------------------------|---|--|-------------|---|--|--------------|---|--|----------------|--------------------------|--|
| Espesor del material (mm) |                         | Superficie pulida, limpia y plana<br>Espacio de aire < 0,1 mm |  |             | Superficie oxidada/caliente/lami-<br>nada<br>Espacio de aire 0,1–0,3 mm |  |              | Superficie irregular y rugosa<br>Espacio de aire 0,3–0,5 mm |  |                | Superficie<br>muy rugosa |  |
|                           |                         | Dim. máx.<br>placa LxA<br>(mm)                                | Peso máx. (kg)<br>para dim. de placa<br>indicadas debajo |             | Dim. máx.<br>placa LxA<br>(mm)  | Peso máx. (kg)<br>para dim. de placa<br>indicadas debajo |              | Dim. máx.<br>de placa<br>LxA (mm)                           | Peso máx. (kg)<br>para dim. de placa<br>indicadas debajo |                |                          |  |
|                           |                         |   | L > 200  | L > 100     |   | L > 200  | L > 100      |   | L > 200  | L > 100        |                          |  |
|                           |                         |   | A > 200  | A > 70      |   | A > 200  | A > 70       |   | A > 200  | A > 70         |                          |  |
| THL                       | >=25                    | ,   | 100  | 0.5         | ,   | 60   |              | ,   | 50   | 45             |                          |  |
| 100/100                   | 10                      | 1250x600  | 100<br>80  | 85<br>65    | 800x600   | 60<br>45   | 55<br>36     | 650x600   | 50<br>30   | 45<br>25       |                          |  |
|                           | 6                       | 1250x600  | 40   | 30          | 1000x600  | 30   | 35           | 800x600   | 30<br>25   | 18             |                          |  |
|                           | 4                       | 1250x600  | 28   | 30<br>12    | 1000x600  | 20   | 10           | 800x600   | 25<br>15   | 8              |                          |  |
|                           | 2                       | 1000x600  | 20<br>12   | 3           | 1000x600  | 10   | 2            | 800x600   | 15<br>8  | 1              |                          |  |
|                           |                         | Lmáx. 3500  | 5  |             | Lmáx. 3000  |  | .0           | Lmáx. 2500  |  | <u>'</u><br>80 | -                        |  |
|                           |                         | L > 300 L > 100   |  | Linax. 5000 | L > 300   | L > 100  | Liliax. 2000 | L > 300   | L > 100  |                |                          |  |
|                           |                         |   | A > 300  | A > 145     |   | A > 300  | A > 145      |   | A > 300  | A > 145        |                          |  |
|                           | >=25                    | , ,   | 250  | 250         | ,   | 200  | 170          | - /   | 110  | 100            | -                        |  |
| THL<br>100/250            | 15                      | 1800x1000   | 240  | 160         | 1300X1000   | 180  | 130          | 1000x800  | 95   | 90             |                          |  |
|                           | 10                      | 2000x1000   | 160  | 90          | 1700X1000   | 130  | 70           | 1100x1000   | 85   | 60             |                          |  |
|                           | 6                       | 2000x1000   | 95   | 40          | 1700X1000   | 80   | 30           | 1300x1000   | 60   | 25             |                          |  |
|                           | 4                       | 1600x1000   | 60   | 18          | 1400X1000   | 50   | 15           | 1150x1000   | 40   | 10             | Pregunte                 |  |
|                           | Ø 30–180 Lmáx. 3500 125 |   | Lmáx. 3000   | 100         |   | Lmáx. 2500   | 80           |   | a su<br>proveedor  |                |                          |  |
|                           |                         |   | L > 400  | L > 110     |   | L > 400  | L > 110      |   | L > 400  | L > 110        | provocaci                |  |
|                           |                         |   | A > 400  | A > 240     |   | A > 400  | A > 240      |   | A > 400  | A > 240        |                          |  |
|                           | >=30                    | /   | 500  | 450         | /   | 380  | 370          | /   | 255  | 250            |                          |  |
| THL                       | 20                      | 1800x1500   | 425  | 365         | 1800x1500   | 320  | 290          | 1400x1000   | 220  | 200            |                          |  |
| 100/500                   | 15                      | 2000x1500   | 400  | 235         | 2250x1500   | 300  | 195          | 1600x1000   | 205  | 150            |                          |  |
|                           | 10                      | 2000x1500   | 265  | 110         | 2000x1500   | 220  | 95           | 2000x1000   | 165  | 80             |                          |  |
|                           | 8                       | 2000x1500   | 200  | 85          | 2000x1500   | 160  | 65           | 2000x1000   | 140  | 65             |                          |  |
|                           | 6                       | 2000x1500   | 130  | 50          | 2000x1500   | 100  | 40           | 2000x1000   | 90   | 30             |                          |  |
|                           | Ø 30–180                | Lmáx. 4000  | 2′   |             | Lmáx. 3500  |  | 80           | Lmáx. 3000  | 14   | 40             |                          |  |
|                           |                         |   | L > 500  | L > 145     |   | L > 500  | L > 145      |   | L > 500  | L > 145        |                          |  |
|                           | . 50                    | ,   | A > 500  | A > 310     | ļ ,   | A > 500  | A > 310      | ] ,   | A > 500  | A > 310        |                          |  |
|                           | >=50                    | /   | 1000   | 985         | 2000:4500   | 845  | 835          | 1000::1050  | 650  | 645            |                          |  |
| THL<br>100/1000           | 30                      | 2450x1500   | 860  | 710         | 2000x1500   | 730  | 620          | 1900x1250   | 565<br>550   | 515            |                          |  |
|                           | 25                      | 2850x1500   | 830  | 535         | 2400x1500   | 705  | 475          | 2250x1250   | 550<br>510   | 410            |                          |  |
|                           | 20                      | 3000x1500   | 700<br>500   | 365         | 2750x1500   | 640  | 320          | 2600x1250   | 510<br>390   | 290            |                          |  |
|                           | 15                      | 3000x1500   | 500<br>365   | 215         | 2900x1500   | 445  | 195          | 2800x1250   | 380  | 175            |                          |  |
|                           | 10                      | 2750x1500   | 265  | 105         | 2550x1500   | 240  | 95           | 2650x1250   | 200  | 85             |                          |  |
|                           | w 200-600               | Lmáx. 4500  | k. 4500 450  |             | Lmáx. 4000  | 380  |              | Lmáx. 3500  | 300  |                |                          |  |

L= longitud (mm), A = anchura (mm)

Tenga en cuenta la tabla de fuerzas de sujeción del imán al emplear piezas polares especiales.

# 7. Garantía

Consulte nuestros términos y condiciones en **www.meusburger.com**.